

## **Avtals avseende fysiskt och finansiellt elinköp**

**Leverantör**                      **Vattenfall AB**  
**Org.nr 556036-2138**

**Kund**                                **Västerbottens läns landsting**  
**Org.nr 232100-0222**

**Avtalsnummer**                  **VLL 690-2015**

---

Leverantören och Kunden förbinder sig att fullgöra detta avtal med de villkor som anges i avtalet med tillhörande bilagor.

**Giltighetstid**                      Detta avtal gäller från dagen för undertecknandet och omfattar elleveranser för perioden från och med 2016-04-01 till och med 2018-01-31, med möjlighet till förlängning till som längst 2019-01-31.

Detta avtal är upprättat i två likalydande exemplar var av parterna erhållit var sitt.

*Handwritten signature*

## 1 Samarbete

Leverantören och Kunden är förpliktigade att upplysa varandra om förhållanden som är av betydelse för avtalets fullgörande. Leverantören ska utföra alla delar av avtalet åtagande i enlighet med bestämmelserna i detta avtal och med den skicklighet, snabbhet och omsorg som Kunden har anledning att förvänta sig av ett välrenommerat företag i branschen.

Leverantören ansvarar för anställds, företrädares och underleverantörs arbete såsom för eget arbete.

## 2 Elleveransens omfattning

Leveransen omfattar Kundens totala elförbrukning i varje ingående mätpunkt. Leveransen omfattar fysiskt och finansiellt elinköp i enlighet med genomförd upphandling. Leveransen startar i form av förvaltningsuppdrag där Kunden fattar handelsbesluten. Kunden har dock möjlighet att välja mellan kundorderstyrd och diskretionär förvaltning under avtalsperioden.

Kunden har under avtalstiden möjlighet att tillföra respektive ta bort mätpunkter från detta avtal. Sedvanlig uppdatering av volymprognosen ska beaktas i samband med detta.

Leverantören tar balansansvar för varje mätpunkt enligt de regler som Svenska Kraftnät utfärdar för balansansvarig part. Detta innebär att Leverantören svarar för ofrivilliga avvikelser som uppträder mellan planerad och uppmätt elleverans inom leveransdygnet. Eventuellt byte av ombud för balansansvar ska meddelas Kunden.

Kunden får inte köpa el till de i avtalet ingående mätpunkterna från annan än Leverantören.

Leverantören fritas från allt ansvar avseende transport av el.

Prissäkringarna ska göras i svenska kronor (SEK). Vid genomförd prissäkring ska de olika i varje affärsavslut ingående delarna (elpris uttryckt i EUR/MWh, EPAD-pris uttryckt i EUR/MWh samt valutakurs) tydligt specificeras på affärsbekräftelsen.

Kunden har idag ett antal finansiella kontrakt i sin portfölj hos Bixia, som avser perioden från 2016-02-01 och framåt. Leverantören skall överta redan befintliga terminer som nuvarande portföljförvaltare Bixia förvaltar, antingen direkt eller genom clearing. Vidare skall Leverantören utan särskild ersättning överlåta terminer till ny säljare vid nästa upphandling.

### **Kontaktpersoner för uppdraget**

Kunden:

Namn: Jakob Odeblad

E-mail: jakob.odeblad@vll.se

*M* *→*

eller annan person som Kunden hänvisar till.

Leverantören:

Namn: Kenneth Lindkvist

E-mail: kenneth.lindkvist@vattenfall.com

## **Avtalstid**

Avtalet träder i kraft vid undertecknandet av båda parter, med beräknad leveransstart 2016-04-01, och sträcker sig som längst fram till 2019-01-31 då det upphör utan föregående uppsägning.

Uppdraget påbörjas i nära anslutning till avtalstecknandet med förberedelse till övertagandet.

Kunden har en ensidig rätt att säga upp Avtalet för upphörande per 2018-01-31. En sådan uppsägning ska göras skriftligen senast sex (6) månader innan Avtalets upphörandetidpunkt.

Sägs inte Avtalet upp av Kunden, så förlängs det automatiskt med som längst ett år.

Vid avtalets upphörande ska Leverantören vara behjälplig med överlämnande till kommande avtalspart och Kunden.

## **Miljövärden**

All el som levereras skall ha ett ursprung från förnyelsebara kraftkällor. Kostnad för ursprungsgarantier eller annan miljömärkning är dock ej inkluderat i påslaget. Leverantören skall tydligt årligen redovisa den inköpta elens ursprung.

## **Leverantörens ansvar**

Leverantören ska utföra alla delar av avtalat åtagande i enlighet med bestämmelserna i detta avtal och med den skicklighet, snabbhet och omsorg som Kunden har anledning att förvänta sig av ett välrenommerat företag i branschen.

Leverantören ansvarar för anställds, företrädares och underleverantörs arbete såsom för eget arbete.

## **Avtalshandlingar**

Avtalshandlingarna kompletterar varandra. Om avtalshandlingarna skulle visa sig vara motsägelsefulla i något avseende gäller de, om inte omständigheterna uppenbarligen föranleder annat, sinsemellan i följande ordning:

- Eventuella skriftliga ändringar och tillägg till Avtalet



- Detta Avtal
- Bilagor till Avtalet
- Eventuella skriftliga förtydliganden till förfrågningsunderlaget
- Förfrågningsunderlag med samtliga tillhörande handlingar
- Eventuella skriftliga förtydliganden till anbudet
- Leverantörens anbud
- EL2012

## **Ersättning**

Leverantörens påslag är 2,19 SEK/MWh och är fast under hela avtalsperioden.

Den överenskomna ersättningen (påslaget) ska inkludera samtliga de kostnader som leverantören har haft för uppdragets utförande.

Avtalat påslag ska täcka alla kostnader såsom till exempel uppstartskostnader, förvaltningskostnader, omsättningsavgifter, administration, balanskostnadsrisk, kostnader för leverans, handel och deklaration av elcertifikat, räntekostnader och vinstmarginal.

De enda kostnader som ligger utanför påslaget är SvK:s avgifter för effektreserv och grundavgift för förbrukning. Det som inte omfattas av påslaget är kostnad för inköpta elcertifikat samt ursprungsgarantier eller andra miljömärknings-certifikat, dessa inhandlas löpande under avtalstiden till vid varje tidpunkt gällande marknadspris.

## **Fakturering och prisberäkning**

Fakturering ska ske månadsvis i efterskott och vara baserad på uppmätt elanvändning under perioden. Av fakturan ska arten och omfattningen av det arbete som har utförts under den period som fakturan avser framgå. Villkor som anges i faktura, men som inte omfattas av avtalade villkor är inte bindande för Kunden.

Ett månatligt medelpris per elområde ska framräknas ur fysisk leverans och avräkningen från den finansiella handeln, effektreservavgift och SvK:s grundavgift för förbrukning samt kostnaden för inköpta elcertifikat för perioden. Medelprisberäkningen för den fysiska leveransen och den finansiella avräkningen ska ske på central nivå så att samma medelpris faktureras samtliga anläggningar inom samma elområde. Medelpriset debiteras anläggningarna för berörd månad.

Vid behov och efter överenskommelse med Kunden kan ett preliminärt pris för elcertifikaten debiteras, vilket sedan justeras vid slutavräkning för året.

Fakturaunderlaget ska transparent redovisa de olika delarna i totalkostnaden per anläggning, dvs påslag, effektreservavgift, SvK:s grundavgift för förbrukning, kostnad för elcertifikat, miljömärkning och beräknat medelpris baserat på fysisk leverans och finansiell avräkning. Underlaget ska också redovisa energiskatt och moms.

Fakturor ska vara Kunden tillhanda senast 10 arbetsdagar efter mätperiodens utgång.

Slutfaktura avseende Leverantörens samtliga åtaganden ska vara Kunden tillhanda senast tre (3) månader efter det att Avtalet löpt ut.



Kunden äger rätt att avräkna eventuellt upplupet vite från fakturerad ersättning.

Fakturan ska ställas till nedanstående adress eller annan adress som Kunden meddelar Leverantören om:

Västerbottens Läns Landsting  
FE 51012  
Refkod jaod01  
838 77 Frösön

Fakturor ska åtminstone innehålla uppgifter enligt följande:

Fakturaunderlaget ska transparent redovisa de olika delarna i totalkostnaden per anläggning, d v s påslag, effektreservavgift, SvK:s grundavgift för förbrukning, kostnad för miljömärkning och elcertifikat samt beräknat medelpris baserat på fysisk leverans och finansiell avräkning.

Underlaget ska också redovisa energiskatt och moms.

## **Betalningsvillkor**

Godkänd faktura betalas trettio (30) dagar efter erhållen faktura. Felaktiga fakturor eller fakturor som inte är specificerade kan returneras till Leverantören för rättelse innan betalning sker.

Vid försenad betalning orsakad av Kunden har Leverantören rätt till dröjsmålsränta enligt räntelagen.

Expeditions- och faktureringsavgifter eller liknande får inte debiteras. Leverantören har rätt att erbjuda Kunden förmånligare priser eller villkor.

Fakturor får ej överlåtas till annan part utan Kundens i förväg skriftliga godkännande.

## **Överlåtelse**

En part har inte rätt att utan den andra partens skriftliga medgivande överlåta avtalet på någon annan.

Ingånget avtal får normalt inte överlåtas till ny leverantör. I undantagsfall, till exempel vid omorganisation eller försäljning, får detta ske utan att ny upphandling behöver genomföras. Överlåtelsen ska i förväg godkännas skriftligen av Kunden. Överlåtelseavtal ska upprättas skriftligen och undertecknas av Leverantören och den tillträdande leverantören. För att den tillträdande leverantören ska ha rätt att leverera enligt Avtalet ska kopia av överlåtelseavtalet sändas till Kunden. Sker överlåtelse utan Kundens godkännande har Kunden rätt till skadestånd för den skada Kunden lider.

## Försäkringar

Leverantören ska inneha och under hela avtalstiden vidmakthålla ansvarsförsäkring samt andra för uppdraget erforderliga försäkringar som håller Kunden skadelös vid skada orsakad av Leverantören.

Ansvarsförsäkringen ska omfatta ett försäkringsbelopp på tio miljoner (10 000 000) SEK vid varje skadetillfälle. Försäkringen ska gälla för sak- och personskada, samt förmögenhetsskador som är en följd av en ersättningsbar sak- eller personskada.

Leverantören svarar i förhållande till Kunden för skadestånd, som leverantören på grund av vållande är ansvarig för och som kan komma att förpliktigas utges till tredje man. Om Kunden har framställt krav på skadestånd ska leverantören utan dröjsmål lämna in en skadeanmälan till sin försäkringsgivare.

Leverantören ska styrka att erforderliga försäkringar är tecknade genom att, vid anmodan, utan dröjsmål tillställa Kunden kopia på försäkringsintyg.

## Force Majeure

Part befrias från sina åtaganden enligt Avtalet om fullgörandet förhindras på grund av omständigheter utanför Parts kontroll och som Part skäligen inte kunde förutse vid avropstillfället och vars följder skäligen inte kunnat undvikas eller övervinnas. Som sådan omständighet ska anses krig, krigsliknande tillstånd, jordbävning, eldsvåda, beslut från regeringen eller annan myndighet samt icke avtalsenlig konflikt på arbetsmarknaden.

Leverantören och Kunden ska verka för att hitta alternativa lösningar så att uppdraget trots ovanstående hinder kan fullföljas. Part som avser åberopa ovan beskriven omständighet ska omgående skriftligen underrätta motpart därom.

Så snart den åberopade omständigheten upphört ska Part underrätta motpart samt omedelbart återuppta åtagandet i avtalad omfattning. Har hindret bestått i mer än tre (3) månader har Kunden rätt att häva Avtalet med omedelbar verkan.

## Hävning

Kunden har rätt att häva Avtalet med omedelbar verkan och utan föregående erinran om Leverantören lämnat oriktiga uppgifter i anbudet eller på annat sätt i samband med upphandlingen och dessa uppgifter har varit av icke oväsentlig betydelse vid bedömningen av tilldelning av avtal. Detsamma gäller om förutsättningarna under vilka avtalet erhållits i upphandlingen inte längre uppfylls. Hävning ska ske skriftligen till Leverantören.

Kunden har rätt att häva Avtalet med omedelbar verkan och utan föregående erinran om Leverantören gör sig skyldig till väsentligt avtalsbrott. För Kunden är det av väsentlig betydelse att Leverantören följer vid var tid all gällande svensk rätt och att förtroendet för Leverantören gentemot både Kunden och allmänhet upprätthålls. Brister hos Leverantören avseende detta är att anse som

KL

väsentligt avtalsbrott. Upprepade avtalsbrott ska också anses utgöra väsentligt avtalsbrott. Hävning ska ske skriftligen till Leverantören.

Kunden har rätt att häva Avtalet med omedelbar verkan om Leverantören brutit mot Avtalet och inte vidtar rättelse inom trettio (30) kalenderdagar efter erinran härom. Erinran och hävning ska ske skriftligen till Leverantören.

## Skadestånd

Vid hävning ska ekonomisk reglering ske mellan Kunden respektive Leverantören. Ersättning ska utgå för den skada som är anledning till hävning. Leverantören ansvarar för skada gentemot tredje man, orsakad av Leverantören. Leverantören ansvarar för skada som Leverantören vållar genom fel eller försummelse vid utförande av sina åtaganden enligt Avtalet.

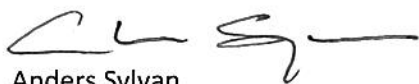
## Tvist

Tvist angående tillämpning eller tolkning av detta avtal och därmed sammanhängande rättsförhållande ska i första hand lösas genom förhandling Parterna emellan. Om Parterna inte förlikas ska tvisten avgöras vid allmän domstol med Umeås tingsrätt som första instans och med tillämpning av svensk rätt. Den omständigheten att tvist hänskjuts till rättsligt avgörande berättigar inte Leverantören att avbryta sitt uppdrag.

## 17 Underskrifter

Umeå 2016-03-10

För Kunden



Anders Sylvan

Landstingsdirektör

Västerbottens läns landsting

Stockholm 2016-03-02

För Leverantören



Kenneth Lindkvist

Vattenfall AB